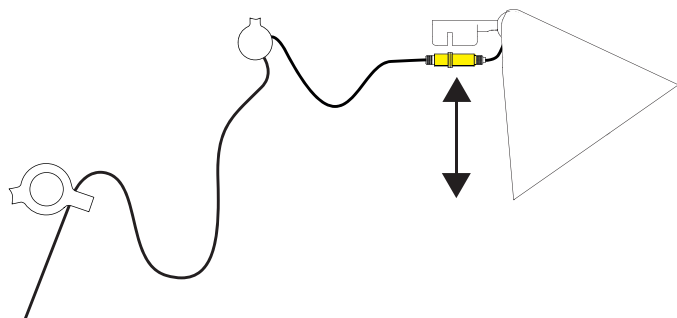

AYNO

LED AUSTAUSCH
LED EXCHANGE



Midgard



DE

AYNO ist eine der ersten durch den Anwender werkzeuggestrichen reparierbaren Leuchten: Sie kann vollständig durch Steckverbindungen montiert und demontiert werden.

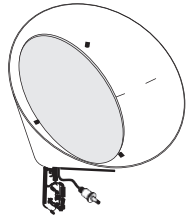
Als eine der ersten LED Leuchten ermöglicht AYN0 auch den Tausch des LED Leuchtmittels werkzeuggestrichen durch den Anwender, was das Leuchtenleben erheblich verlängert.

EN

AYNO is one of the first tool-free repairable lamps: it can be assembled and disassembled completely by using plug connections.

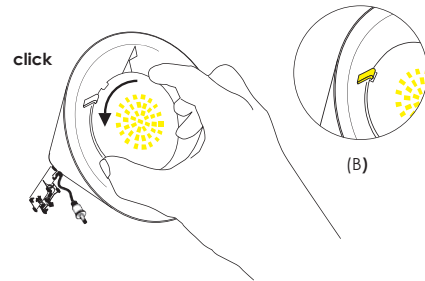
As one of the first LED lamps AYN0 also allows the toolfree exchange of the LED unit by the user, which significantly extends the lifespan of the lamp.

entfernen der LED removing the LED



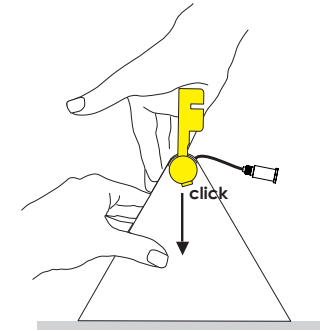
01

Diffusor Scheibe vorsichtig entfernen.
Carefully remove the diffuser disc.



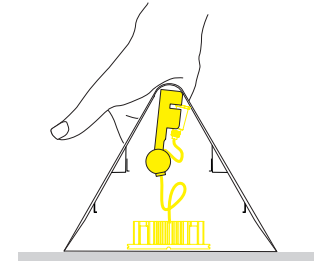
02

LED Leuchtmittel entgegen dem Uhrzeigersinn drehen – bis die Aussparungen unterhalb der Haken liegen (B).
Turn the LED lighting unit counter clockwise - until the notches are below the hooks (B).



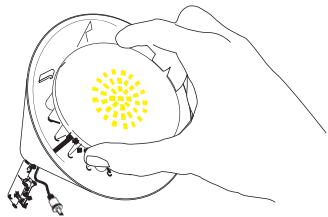
05

Leuchtschirm mit einer Hand festhalten und mit der anderen Hand das Gelenk mit etwas Kraft in den Schirm herunterdrücken.
Hold the lampshade with one hand and push the joint with a little force down into the lampshade with the other hand.



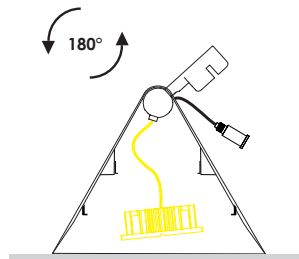
06

Das Gelenk löst sich so aus der Kugelpfanne im Schirm.
The joint is released from the spherical socket in the lampshade.



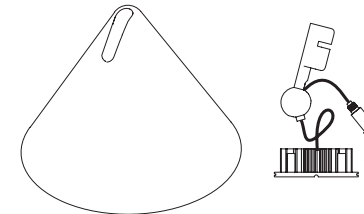
03

LED Leuchtmittel herausnehmen und lose im Leuchtschirm liegen lassen.
Take out the LED lighting unit and leave it loosely in the lampshade.



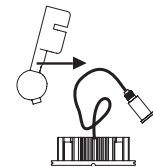
04

Schirm um 180° drehen und auf ein weiches Tuch auflegen.
Rotate the shade 180° and place it on a soft cloth.



07

Schirm und LED Leuchtmittel (+ Gelenk) sind jetzt voneinander getrennt.
Lampshade and LED lighting unit (+ joint) are now separated from each other.

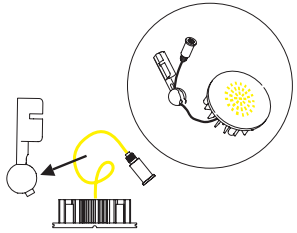


08

Das LED Leuchtmittel kann nun durch leichtes ziehen am Textilkabel vom Gelenk gelöst werden.
The LED lamp can now be detached from the joint by pulling gently on the textile cable.

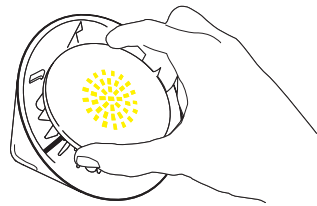
einsetzen der LED

inserting the LED



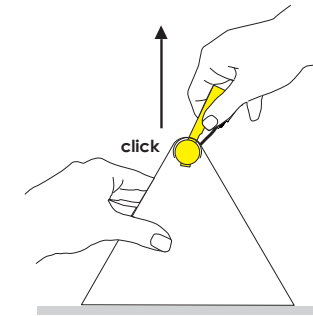
01

Das Textilkabel in die Kabelführung des Gelenks einsetzen.
Insert the textile cable into the cable duct of the joint.



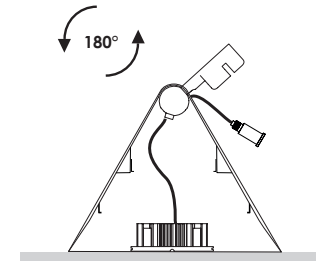
02

LED Leuchtmittel lose in den Leuchterschirm legen.
Place the LED lighting unit loosely in the lampshade.



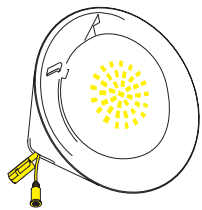
05

Schirm mit einer Hand festhalten und mit der anderen Hand das Gelenk mit etwas Kraft aus dem Schirm "herausziehen".
Hold the lampshade with one hand while pulling the joint with gentle force out of the lampshade with the other hand.



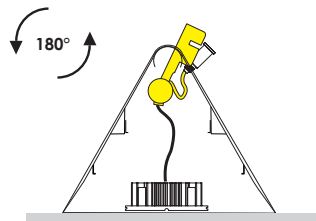
06

Das Gelenk ist nun in die Kugelpfanne eingerastet, das Leuchtmittel hängt lose im Schirm. Schirm erneut um 180° drehen.
The joint is now locked into the ball socket, the LED unit is hanging loosely in the lampshade. Rotate the lampshade again by 180°.



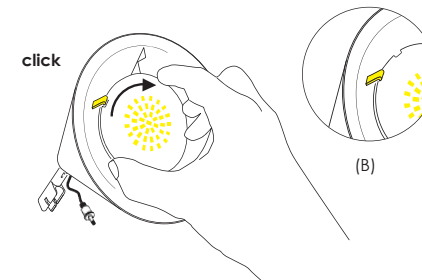
03

Dabei Gelenk und DC Adapter schon aus der Öffnung im Schirm herausführen.
While leading the joint and DC adapter out of the opening in the lampshade



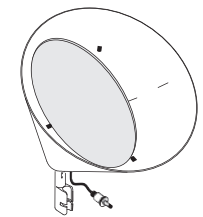
04

Leuchterschirm langsam um 180° drehen und auf ein weiches Tuch auflegen.
Slowly turn the lampshade 180° and place it on a soft cloth.



07

LED Leuchtmittel genau über die Aussparungen positionieren, auflegen und im Uhrzeigersinn drehen bis der Bajonetverschluss einrastet.
Position the LED unit exactly over the notches, place them on and turn it clockwise until the bayonet lock snaps into place.



08

Diffusor Scheibe wieder vorsichtig einsetzen.
Reinsert the diffuser disc carefully.

Midgard

Midgard Licht GmbH
Hohenesch 68 | 22765 Hamburg
midgard.com

